

広報にしかわ

1987
1/10

第420号

□発行 / 新潟県西蒲原郡西川町役場 □編集 / 企画課 □毎月10日・25日発行

〒952-0202 新潟県西蒲原郡西川町大字西川1-1-1
電話 025-221-417 (西川地区) 025-221-418 (西川地区)



迎春

今号のページ

- 年頭あいさつ……………②③
- 元旦マラソン大会……………④
- お知らせ／年金コーナー……………⑤
- 文化クラブ紹介……………⑥
- 健康ページ……………⑦
- ふれあいコーナー／極楽鳥花が咲く……………⑧
- わたしの作品・赤ちゃんこんにちは……………⑨
- もよおしもの・町のこき……………⑩



町長 内田 隆衛

町民の皆様 明けましておめでとうございます。

西川町の教育百年の大計となる西川中学校が昨年十二月に完成し、一月八日開校式、そして新しい校舎での授業……子ども等の大きな歓喜が聞こえてまいります。

ここに町民の皆様と共に心からお喜びをいたしたいと存じます。 昨年は、円高による四回もの公定歩合の引下げ、大島火山と異常続きの年、加えて農業を基幹産業とする当町にとりまして水田利用再編対策一四・七パーセントの転作率が先の報道によれば更に厳しく、今後の農政対策のありかたが強く叫ばれております。 このような中で予定した諸事業も新川橋の完成を始め、生活基盤の整備、農村総合モデル事業、農免農道事業、神社脇の橋梁工事等の国県営事業の推進など順調に進捗しております。 また、当町が産業の振興と地元雇用の促進として積極的に取り組んでいる企業誘致につきましても昨年二社の進出決定をみ、現在、升岡・旗屋の工業団地には二十四社が操業しております。

このように私たちがめざす「自然に恵まれた豊かな文化都市西川町」のまちづくりに向かつて着実な歩みが続けることができました。 まちづくりには、卓越した先見性と英知、そして豊かな創造性が不可欠なことはいうまでもありませんが、それにも増して汗する不断の努力がなければなりません。これまで西川町が築き上げてきた諸施策の成果はまさしく町民の皆様への限りない郷土愛の上に培われた力の結集以外の何物でもなかったかと思われ、私は、町民の皆様へ衷心より感謝を申し上げるものであります。

昭和六十二年は、過ぎし年にも増して厳しい財政事情でありましたが、二十一世紀に向けた西川町第二次総合計画を基本に、幹線道の整備、生活環境の整備、福祉施策の充実、産業振興と企業誘致、中学校水泳プールの建設、通学路となる地下道の完成推進、昨年十一月西川中学校跡地利用計画委員会から答申をいただいたスポーツ・レクリエーション広場・緑豊かな公園の建設等々、そして行財政の一層の合理化にこれまで以上の創意と工夫、努力によって、課せられた責務を果たしていかなければと心を新たにしております。 新しい年に向って私は一人でも多くの町民の方々の対話をふかめ、福祉の充実と活力あふれる町勢の進展に鋭意努力いたす所存であります。 今年も、町民の皆様のかいご理解とご協力を支えに「和」の町政をモットーにがんばってまいりたいと存じます。 年頭にあたり、町民の皆様のご多幸をお祈り申し上げるとともに豊かなまちづくりの輪が一段と大きく広がってまいりますことを願いつつ新年のごあいさつといたします。



●年頭あいさつ●



町長 遠藤 自一

謹賀新年

新年おめでとうございませす。 清気に満ちた輝かしい新春を迎え、皆様にはますますご健勝にてご活躍のこととお喜び申し上げます。 昨年十二月に当町多年の懸案でありました中学校の移転改築工事が予定通り完成し、国道一一六号線脇に

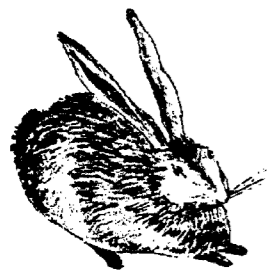
近代的施設を誇る新中学校の雄姿が見られ、新春開校の運びに至りましたことは、ひとえに地権者はじめ関係各位のご協力のたまものと厚くお礼申し上げます。 に、誠に同慶に堪えない次第でございます。 さて、現下の社会情勢は国、地方を通じて、高度成長期に肥大した行政の減量化及び借入金金の累増によって悪化した財政構造の健全化が行財政の緊急の課題となっております。

施設整備基金の取崩し等に加えて昭和六十二年度も引き続き高率国庫補助金の削減が予想され、財政事情は極めてきびしいものとなっております。 このような財政状況の中にあつて、町民のニーズを町政に反映するため、本年度は中学校水泳プールの早期実現、生徒の通学の安全確保のための通学路の整備、旧中学校跡地利用の促進、農村総合整備モデル事業の推進、生活道路の整備、曽根神社裏の橋りょう架設の促進等の諸事業のために歳入、歳出面の徹底的な見直しをはかり、合理的な経費の削減によって最少の経費をもつて最大の効果をあげ得る方策を議会と執行機関の真剣な討議の過程を通じて見いだしていかなければならぬことの必要性が改めて痛感されます。

年頭にあたり皆様におかれましては、ますますご健勝でご活躍されますよう祈念いたしますとともに町議会に対する一層のご支援とご協力を切にお願い申し上げます。 昭和五十九年五月から、議会審議の状況をよく知っていただくために「西川町議会報」を発行しておりますが、町民の皆様へ親しまれる広報づくりに編集委員一同努力しておりますので、よろしくお願い申し上げます。

国では、引き続き財政再建の基調の下に昭和六十二年度の予算編成にあたり、大蔵原案では、マイナス予算であった昭和三十年年度以来の三十二年ぶりの超緊縮型予算に固まったと報じられ、地方財政においては、五十九兆円を超える巨額の借入金をかかえ、その償還が大きく財政を圧迫する要因となっており、行財政改革の一層の推進が急務とされております。 町財政は、中学校移転改築の大事業完遂のため教育

町議会といたしましては、一万一千有余町民の負託に応えるよう常に執行機関と緊密な連携をとりながら、与えられている議会の権能



●年頭あいさつ●

町民元旦マラソン大会



つづいて、渡辺助役の激励の言葉を受けたあと全員で準備体操を行いました。十時よよいよスタート。Bコース一組(小学生男子)二組(小学生女子)次いでBコース三組(中学生以上の女子)四組(四十一才以上の男子)が出発第三の出発はAコース一組(中学生から三〇才までの男子)二組(四〇才までの男子)でレースを開始し、終了後、参加者全員完走証を手にして、閉会しました。

なお、参加者の順位・記録は福祉会館に掲示してありますのでごらん下さい。結果は次のとおりです。

- Aコース一組**
- 優勝 高橋 一成(16分26秒)
 - 二位 太田 寛(16分34秒)
 - 三位 佐藤 隆秀(17分20秒)
 - 四位 鳥本 孝弘(17分44秒)
 - 五位 酒井 猛(18分37秒)
 - 六位 酒井 邦和(18分44秒)
- Aコース二組**
- 優勝 児玉 登(17分37秒)
 - 二位 渡辺 吉彦(18分27秒)
 - 三位 坂井 栄一(19分02秒)

- Bコース一組**
- 四位 高橋 顕司(19分15秒)
 - 五位 玉木 秋男(19分29秒)
 - 六位 真島 信雄(19分44秒)
- Bコース二組**
- 優勝 小林 大祐(8分45秒)
 - 二位 織田島哲哉(9分06秒)
 - 三位 池田健太郎(9分17秒)
 - 四位 八百板 崇(9分29秒)
 - 五位 久住 崇(9分29秒)
 - 六位 土田 英伸(9分49秒)
- Bコース三組**
- 優勝 伊藤 澄恵(9分33秒)
 - 二位 高橋久美子(9分53秒)
 - 三位 久住 裕子(9分56秒)
 - 四位 近藤 史(10分07秒)
 - 五位 筒井 美奈(10分27秒)
 - 六位 佐野木智子(10分38秒)
- Bコース四組**
- 優勝 大島美代子(12分02秒)
 - 二位 坂井 美香(18分24秒)
 - 三位 山田 キヨ(20分07秒)
 - 四位 中沢 幸(20分08秒)
 - 五位 佐藤 トキ(20分09秒)
 - 六位 中原スミエ(24分57秒)
- Bコース五組**
- 優勝 坂井 雄二(8分24秒)
 - 二位 田中 正義(8分30秒)
 - 三位 佐藤 永広(9分49秒)
 - 四位 坂上 實(11分07秒)
 - 五位 山形 一雄(11分57秒)
 - 六位 木村 昇(12分07秒)

●元旦マラソン●

また、高齢をものともせずBコース三組に出場し奮闘された山田キヨさん(五番町)、中沢幸さん(四番町)、佐藤トキさん(朝日町)、中原スミエさん(六分)に特別賞が贈られました。

元旦マラソン 大会のお礼

一九八七年の元旦マラソン大会も無事終わることが出来ました。この大会の開催にあたりましては、遠藤医院の遠藤先生、町の駐在さん、交通安全指導員、安全協会役員、在町の看護婦さんをはじめ多くの方々のご協力いただきました。ここに厚くお礼申し上げます。

西川町体育協会
西川町公民館

『賽の神』開催

(下山路落葉の神実行委員会)

- 日時 一月十七日(土)
- 午後六時半点火
- 会場 部落旧火葬場付近農道
- その他 花火大会(おしるこ、あま酒等用意してあります。)

ガス・水道コーナー 降雪期を迎え水道の保護を万全に

近年冬における水道の使用状況は、夏と同じ程度の水が使用されており、ことに寒さが長く厳しさを増せば増すほど配水量が増加し、水を貯める余裕がなくなり、その結果水不足となり、減圧、断水寸前となることもあります。

これは、それぞれのご家庭で凍結予防のため、とくに夜間蛇口から水を流しておく場合が多いためと考えられます。

そのうえ更にご家庭での凍結による破裂が多くなりますと、いつそう水不足の状態になります。冬の水道対策の第一は、凍結による損傷とこれにともなう漏水を防止することにあります。

降雪前に

- ① 水道管の露出部分は、完全に防寒をして、凍結等のおこらないようにしてください。
- ② 冬になると使用して

水道本管の破損なども考えられますので、お手数でもガス水道課へお知らせください。

⑤ 凍って水が出ないときは、応急措置としてタオル等をかぶせた上からゆつくりとぬるま湯をかけてみてください。急に熱湯をかけると、給水管が破裂することがありますので充分注意してください。

凍結で破れたら

- ① まず応急手当をしてください。直ちに止水栓で水を止め、破裂した箇所を布やビニールテープ等をしっかりと巻きつけ、針金かヒモでしばってください。
- ② 以上の応急手当がすんだら、水道工事店へ修理を依頼してください。

その他

ときおり、家の周辺を見まわってください。積雪や落雪によって給水施設がこわれていないか、漏水箇所がないかなどを確認しておいてください。

どこが違う？ 公的年金 個人年金

年金コーナー

生命保険会社などが売りに出している個人年金の売れ行きがいいようです。

「一体、国がやっている国民年金と、民間の個人年金とではどっちが得なのか？」と考え込んでしまう人もいます。けれど、ほんとうは、こんな質問自体がちよっとナンセンスなんです。

通算老齢年金の支払いが年四回になります

欧米諸国での老後の保障は、「三本柱」ということが言われています。一番太い柱が国がやっている公的年金であることはまちがいないありません。二本目が会社社員のためにやっている企業年金、そして三本目が個人年金を含めた預貯金

旧年金制度の通算老齢年金を受給している人には、六月と十二月の二回に分けて年金が支払われていたが、六十二年からは年四回に分けて支払われることになりました。

支払月は、二月・五月・八月・十一月の各月です。

●お知らせ●

広報にしかわ

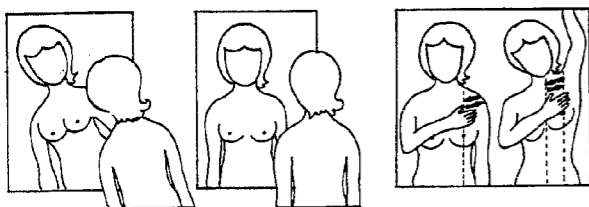
- ▼その他
- ▼費用 無料
- ▼申込期限 一月二十日(火)
- ▼衛生係まで
- ▼保健委員会役場住民課
- ▼申し込み方法 各部落の
- ▼会場 福祉会館 二階大
- ▼日時 一月三十日(金) 午後一時より
- ▼(主催) 巻保健所

乳ガンの自己診断法

少し前かがみになって乳房がたれるようにして左右を比べます

鏡に向かって立ち、左右の乳房を比べてみます

乳ガンを自己診断するときの触診の方向(矢印)と範囲



- ①右手を頭の上にあげ、乳頭の通る線の内側を手のひらで調べます
- ②次に右手を下げて、乳頭を通る線より外側を、同様に調べます
- ③右側が終わったら、同じように左側も触診します



健康なんでも相談

健康についての悩みごとなどなんでも保健婦が相談に応じます。

受付 / 毎週土曜日
場所 / 役場相談室 午前9時～12時

電話での相談もどうぞ

1月の休日診療医

外 科	内 科
1 / 11(日) 巻町 竹前医院 ☎73-2809	1 / 11(日) 巻町 高木医院 ☎72-2208
1 / 15(木) 吉田町 伊藤医院 ☎93-3115	1 / 15(木) 巻町 古寺医院 ☎72-2016
1 / 18(日) 吉田町 県立吉田病院 ☎92-5111	1 / 18(日) 西川町 和田医院 ☎88-2134
1 / 25(日) 岩室村 金子外科医院 ☎82-4786	1 / 25(日) 西川町 吉田医院 ☎88-6650

※診療時間は午後6時までです。

健康ページ

乳房相談の お知らせ

お知らせ

乳がん検診を希望される方は、バスタオルを持参ください。

乳がんが死亡する人が年々増加しています。このままいけば、十～二十年後には女性のがん死亡のトップになるといわれています。予防の決め手は、自己触診法と検診をすることです。

町では、乳房の自己触診法の指導と巻保健所長による乳がん検診を次により実施します。この機会を利用して、積極的に乳がんを予防しましょう。

広報にしかわ

文化紹介

今、頑張っています

桑山舞踊会 和田 ミサオさん



皆さん、こんにちは！桑山舞踊会です。私たちの会が発足して、はや十年を迎えます。みんな、はつらつフレッシュユウマンです。晴れ舞台を演ずることも数回、チームワークバッチリの九名で頑張っております。技は二の次で月二回の練習は、心のふれあいの場としてなくてはならない今日です。昨年から

らは文化協会に入会させて頂き、皆様との出逢いを心待ちにしております。どうぞ一緒に踊りませんか。一緒に語り合いませんか。そしてつくりましょう大きな輪(和)を。※問い合わせ 西川町文化協会 ☎八八一三三四 (西川町公民館内)

つなひき王国 押付部落!

第2回町民つなひき大会



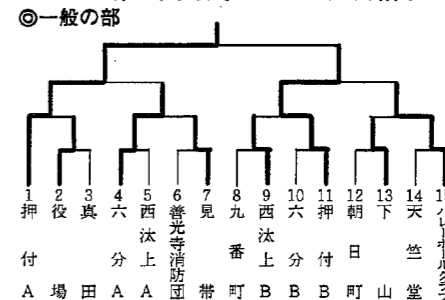
男子決勝 (押付A-押付B)



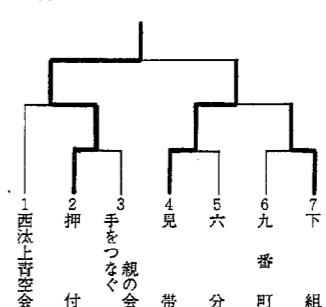
女子決勝 (押付-見帯)

去る十二月十四日(日)、曾根小学校体育館において第二回町民つなひき大会が開催され、押付チームがアベック優勝を飾るなど圧倒的な力を見せつけました。大会には、体重制限の壁を乗り越えて、職場、部落、クラブ、サークルで結成し

第2回町民つなひき大会結果



◎女子の部



た二十二年チームが参加し、監督と選手八名が力と知恵を出し合い、助けあい、励まし合いながら奮闘しました。日ごろあまりスポーツに縁のなかつた選手たちも、今日ばかりは部落のため、チームのため、文字どおり流汗りなりとなりながら力の限界に挑戦していました。大会結果は次のとおりです。

文化クラブ紹介

善意をありがとう

曾根町部婦人会(代表・島山光子)から、西川町農業祭チャリティーバザー収益金九〇、七六〇円を寄付していただきました。善意銀行に預託し、町の福祉活動のため有効に活用させていただきます。西川町社会福祉協議会 ありがとうございました。

寒い地域では珍しい 「極楽鳥花」が咲く



二番町
坂井トシさん

二番町の坂井さん宅に、珍しい花「ストレッチア」(通称「極楽鳥花」)が咲いたと聞き、さっそく取材にでかけました。

本人は、「育てはじめて四年になるが、今までは、一本くらいしか咲かなかつたのに、今年はこんなに咲いて驚いている。」とのことでした。

高砂学級

作文教室と一年の反省

去る十二月十二日、高砂学級では西川荘で「作文教室」と「一年間の反省会」を開催致しました。百七〇名の参加者がありました。

午前九時三〇分から本間副学級長から「原稿用紙の書き方」の講義がありました。文章づくりや書く心構え等ユーモアを交えたわかり易いお話でした。

作文教室後、町長さんをはじめ多数の来賓からお話を頂き、反省会に移りました。



全員合唱

また、心温まるお話でありました。学級生は、また来年も一生懸命に学習しよう」と決意を新たにしております。

乾杯後はなごやかに懇親会にうつり、盛大に行われました。

●ふれあいコーナー●

真生グループ
毎日農業記録賞
(地区入賞)を受賞

真田の真生グループ(代表桑田ミヨシさん)が、毎日新聞社ならびに富民協会主催の昭和六十一年度毎日農業記録賞において、地区入賞を受賞いたしました。

同グループは、今年の六月、農村生活改善グループ活動に貢献したとして県知事賞を受賞しており、一年間に二つも名誉ある賞を受賞したことになります。関係者一同喜んでおります。(公民館)

1987年の天文

あれだけ世界中をさわがせたハレー彗星も今は76年の長旅に出発し、宇宙空間の彼方へ飛びつづけている。

1987年。今年の天文はいさゝかさびしい。

9月23日の部分日食。

秋分の日には日食が見られる新潟での欠け始めは11時25分5秒。食の終わりは12時49分7秒で、太陽の右下を中心にして55%欠ける。先回(1985年5月20日)は天候が悪く見られなかったから1981年7月31日の皆既日食以来実に6年ぶりのことである。台風の時期でいさゝか心配だが、真昼の太陽の欠けるのを観察しながら休日を楽しみたい。

プレアデス星団(すばる)の食 1973年以来14年ぶりのことである。プレアデスの星食は1992年まで6年間続く。今年は1月10日、10月10日、12月31日の3回見られる。そのうち10月10日の食は、月齢17、4の月にプレアデスの7つの星々がかくれ、再び出てくる。秋は1年中で一番星空がきれいな季節である。ゆっくり堪能して欲しい。

金星は、今はあけの明星であるが、8月21日からはよいの明星となる。しかし、当分の間は高度が低いので、夜空に輝く美しい金星を見ることのできるのは11月以降となる。

公民館では毎月10日、20日プラネタリウム投影を行っております。どうぞお出かけ下さい。

わたしの作品



升瀧小学校(3年)
渡辺一樹さん



【談】夏休みに水をやって育てた「ヘチマ」に実がなりました。大きななるのを楽しみにしているところを絵にしました。

赤ちゃんこんにちは



新第三区
大林 茂さんの長男
孝光ちゃん

(61・5・7生まれ)



新栄町
藤澤和之さんの二女
薫ちゃん

(61・5・9生まれ)

名前が、画数を調べてお父さんがつけました。いつも歩行器で動き回っていて、うれしいと、とびはねたりもします。歯がはえてきて、なんでもかみたがっている。ハイハイはできないが、寝返りはできます。

顔はお父さんに似ています。(話)お母さんの美知代さん

名前が、五月生まれなので、風薫る...といつところからお父さんがつけました。寝ているのが、あまり好きじゃないようで、つかまり立ちをよくしています。なんでも食べるし、病気にもしないし、育てやすい子です。

最近、感情がでてきているようです。(話)お母さんの孝子さん

乳幼児期の家庭教育のポイント

「三つ子の魂百まで」といわれるように、乳幼児期の生活のあり方が、その子の一生を大きく左右します。

子育てのために親はどんな心構え、態度が必要でしょうか。

1歳～2歳期

よく遊んでやりましょう

●運動不足も問題発生につながります。できるだけからだを使って遊ばせましょう。まだまだ親が頼りです。

危くないいたずらは大目に

●いたずらは好奇心いっぱいのたのもしい子のしるしです。

してはならないことには、目を見て「メッ!!」

●「メッ!!」の繰り返しで、けじめを学びます。

規則正しい生活リズムを大切に

●起きる、食べる、排泄する、寝る。しかし焦らず、無理せずに。

西川町青少年育成町民会議

元気で育つ赤ちゃん

●わたしの作品・赤ちゃんこんにちは●

町民スキー教室

恒例の町民スキー教室を次のとおり開催いたします。

参加希望者は、本紙折り込みの申込書により参加費を添えて申し込んで下さい。

○とき 2月11日(祭)

○ところ 須原スキー場

(守門村)

○申し込み 1月20日までに公民館へ

※くわしいことは、広報折り込みをごらん下さい。

スキースクール

西川町スキークラブ

西川町スキークラブでは次のとおりスキースクールを計画しました。

みなさん誘い合わせて、多数の参加をお待ちしております。

◎とき 第1回 1月25日(日)
第2回 2月1日(日)

◎ところ 各回とも池平スキー場

◎定員 各回とも50人

◎申し込み及び問い合わせ先はスキークラブ事務局へ
(齊川スポーツ店)

☎88-2068

新春町民 囲碁・将棋大会

○日時 1月18日(日)午前9時30分開始

○会場 西川町福祉会館大広間

○参加者 一般町民・小・中・高校生

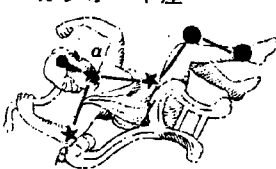
○参加料 無料(昼食は各自でご用意ください。)

○その他 初心者大歓迎です。お誘い合せて時間までにおいでください。

☆☆☆☆☆ プラネタリウムのお知らせ ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ **カシオベヤ座** ☆☆☆☆☆



☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 投映内容 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ ☆オリオン星座のはなし ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ ☆冬の夜空 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 家族そろってお出かけ ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 下さい。 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ とき 一月二十一日 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 午後七時三十分 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ ところ 福祉会館 児童 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 室 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 停電のお知らせ ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ **停電のお知らせ** ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 日時 一月十二日(火) ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 午前九時から ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 午後〇時まで ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 地区 善光寺一部 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 桑山全部 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 日時 一月二十二日(木) ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 午前九時三十分から ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 午後〇時まで ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 地区 川西一部 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 貝柄新田一部 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ 営業所 ☎七二二二六二 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ ※詳しくは、東北電力(株)巻 ☆☆☆☆☆

☆☆☆☆☆ へお問い合わせください。 ☆☆☆☆☆

映画鑑賞会のお知らせ

西川町青少年育成町民会議では、次のように映画鑑賞会を行います。ご家族そろっておいでください。

○とき 1月17日(土) 午後1時30分
午後6時30分の2回上映

○ところ 西川中学校食堂

○映画 ビルマの豎琴(日活映画1時間49分)

出演 三国連太郎 安井昌二
伊藤雄之助 三橋達也 外

○美しい豎琴の音に
理想と祈りをこめて
全世界に訴える
人類愛の歌ごえ

○入場無料



おめでとう



あぐやみ

氏名 生年月日 保護者 部活町内

小野塚哲馬 〰 洋一郎 五番町

渡邊 麻世 〰 義人 川西

福井めぐみ 〰 喜信 与兵衛野

渡邊有美子 〰 康秋 矢島

碓谷有希 〰 邦雄 戸第二区

氏名 年齢 性別 町内

渡邊 タツ 83歳 〰 和夫 戸第二区

美濃井熊太郎 91歳 〰 秀雄 矢島

広報担当から

新年あけましておめでとう
ございます。
今年も行政と皆様方のパイプ役として、親しみやすい広報紙づくりになんまりたいと思いますので、広報に対するご支援を今後ともよろしく願います。

●もよおしもの・田のいじり●